

# DOHODA O PARTNERSTVÍ

mezi

## FILOZOFICKOU FAKULTOU OSTRAVSKÉ UNIVERZITY<sup>1</sup>

se sídlem Dvořákova 7, 701 03 Ostrava, Česká republika  
IČO: 61988987  
tel. (+420) 597 091 802, email: [info.ff@osu.cz](mailto:info.ff@osu.cz), web: <https://ff.osu.eu/>,  
zastoupenou: doc. Mgr. Robert Antonín, Ph.D., děkan

a

## CENTREM PRO EVROPSKOU SPOLUPRÁCI UNIVERZITY TON DUC THANG<sup>1</sup>

se sídlem 19 Nguyen Huu Tho Street, Tan Phong, Quan 7,  
Ho Chi Minh City, Vietnam  
číslo společnosti: 0304207782-002  
tel. (+84) 28 3775 5107, email: [ecc@tdtu.edu.vn](mailto:ecc@tdtu.edu.vn), web: <https://ecc.tdtu.edu.vn/en>,  
zastoupeným: Phan Dao, MSc., Ph.D., ředitel Centra pro evropskou spolupráci Univerzity Ton Duc Thang

### S OHLEDEM NA BAKALÁŘSKÝ STUDIJNÍ PROGRAM „ANGLICKÁ FILOLOGIE“ a MAGISTERSKÝ STUDIJNÍ PROGRAM „ANGLICKÁ FILOLOGIE“

V souladu se zásadou vzájemně prospěšné spolupráce mezi Filozofickou fakultou Ostravské Univerzity, Ostrava, Česká republika, a Centrem pro evropskou spolupráci Univerzity Ton Duc Thang, Ho Chi Minovo Město, Vietnam, se tyto dvě strany dohodly na podepsání níže uvedené dohody o partnerství s ohledem na bakalářský studijní program „Anglická filologie“ a magisterský studijní program „Anglická filologie“, a to ve znění článků I. až VII. této dohody.

#### Článek I. Předmět dohody

1. Cílem této dohody je usnadnit nábor a studium vietnamských studentů v řádném denním studiu bakalářského a magisterského studijního programu Anglická filologie akreditovaného Filozofickou fakultou Ostravské univerzity. Studijní plán těchto programů je uveden v Příloze č. 1, respektive v Příloze č. 2.
2. Přijímací řízení na FFOU probíhá podle předpisů upravujících přijímací řízení ke studiu v bakalářském a magisterském studijním programu, a to § 48 – 49 zákona č. 111/98 Sb., o vysokých školách a o změně a doplnění dalších zákonů (zákon o vysokých školách) v platném znění, a dále v souladu s čl. 31 odstavcem 4 Statutu Ostravské univerzity a čl. 26 odstavcem 2 Statutu Filozofické fakulty Ostravské univerzity.
3. Žadatelé o přijetí ke studiu musí vyhovět přijímacím kritériím stanoveným ze strany FFOU. Zásady a postupy přijímacího řízení se mohou mezi jednotlivými roky změnit a informace pro příslušný studijní program budou každý rok v listopadu zveřejněny na webových stránkách Ostravské univerzity.

---

*Pozn. překladatele: <sup>1</sup> Ostravská univerzita dále také jen „OU“, filozofická fakulta „FFOU“, Centrum pro evropskou spolupráci Univerzity Ton Duc Thang „ECC TDTU“.*

4. Na webové stránce příslušného studijního programu budou zveřejněny veškeré podrobnosti o studijních programech, a to včetně informací ohledně toho, jak postupovat při přihlašování online, jaké dokumenty jsou požadovány, jaká jsou přijímací kritéria, a včetně seznamu předmětů.
5. Studijní programy na FFOU jsou vyučovány v anglickém jazyce.

## **Článek II. Diplom**

1. Při úspěšném ukončení studijního programu obdrží student od Filozofické fakulty Ostravské univerzity, Česká republika, v bakalářském studijním programu zvláště bakalářský diplom potvrzující získání titulu bakalář anglické filologie (Bc.) a v magisterském studijním programu zvláště magisterský diplom potvrzující získání titulu magistr anglické filologie (Mgr.).

## **Článek III. Povinnosti stran**

### **ECC TDTU je odpovědné za:**

1. Nábor potenciálních studentů se zájmem o studium v programech Anglické filologie.
2. Činnost zaměřenou na propagaci studijního programu.
3. Zajišťování administrativy ve Vietnamu a poskytování administrativní podpory žadatelům v procesu vyřizování jejich žádostí o víza.
4. Zprostředkování vietnamským žadatelům o studium základních znalostí o České republice a jejich seznámení se se vzdělávacím systémem a předpisy, kterými se studium na OU řídí.
5. Nabídku kurzu základů českého jazyka ve Vietnamu ve spolupráci s FFOU pro studenty žádající o přijetí do studijních programů na Filozofické fakultě Ostravské univerzity.
6. Úhradu školného studentům studujícím ve studijních programech Anglické filologie na FFOU podle této dohody.

### **FFOU je odpovědná za:**

1. Poskytnutí loga či log FFOU k realizaci reklamní kampaně v médiích a k rozšiřování povědomí o programu ve Vietnamu, a dále poskytnutí letáčku ke studijnímu programu. Na propagaci a rozšiřování povědomí o studijním programu se FFOU bude spolupodílet.
2. Poskytování spolupráce centru ECC TDTU při představování FFOU potenciálním studentům ve Vietnamu. Prezentace FFOU se uskuteční buď osobně ve Vietnamu anebo proběhne dálkově online.
3. Informování centra ECC TDTU a potenciálních studentů ohledně žádosti o uznání předchozího vzdělání a poskytování podpory v procesu vyřizování jejich přihlášky ke studiu.
4. Poskytnutí dokumentů požadovaných od univerzity pro vyřízení studentského víza studentům přijatým ke studiu.
5. Poskytnutí aktuálních informací a doporučení studentům ohledně studentského ubytování v Ostravě.

### **Povinnosti studentů jsou následující:**

1. Student musí vyhovět požadavkům pro přijetí ke studiu specifikovaným v předpisech FFOU, kterými se řídí přijímání ke studiu v bakalářských, respektive v magisterských studijních programech.
2. Žadatelé o přijetí jsou povinni si zažádat o uznání svého předchozího vzdělání a uhradit Ostravské univerzitě příslušný poplatek.
3. Od studentů přijatých ke studiu se očekává úhrada školného v řádném termínu.
4. Ubytování si studenti hradí sami. Studenti se dále budou sami hradit své cestovní výdaje v rámci mezinárodní i vnitrostátní přepravy, a taktéž své běžné životní výdaje.

5. Od studentů se vyžaduje, aby si pečlivě vybrali své zdravotní pojištění. Každý student je odpovědný za to, že si zakoupí zdravotní pojištění kryjící jej po celou dobu jeho pobytu v České republice, přičemž je potřeba také zahrnout pojistné krytí pro onemocnění nemocí COVID-19.
6. Korespondence se žadateli: žadatelům o přijetí budou obvykle sdělení zasílána na emailovou adresu, která byla použita pro vytvoření účtu jejich přihlášky ke studiu. Sami žadatelé si musí zajistit, že tato adresa je stále aktuální.
7. Přijatí studenti mají stejná práva a povinnosti jako všichni studenti FFOU.

#### **Článek IV. Sledování a hodnocení plnění**

Obě strany této dohody při její realizaci souhlasí s tím, že budou dodržovat mechanismy sledování a hodnocení plnění této dohody s cílem zajistit:

1. Řádné plnění povinností a závazků plynoucích stranám z této dohody.
2. Aby studenti v případě, že potřebují pomoc ohledně formalit týkajících se studijních předmětů či v případě jakýchkoli problémů ohledně studijního předmětu, takovouto pomoc obdrželi.
3. Postupy sledování a hodnocení plnění studijních povinností ze strany kandidátů, včetně organizace zkoušek, podmínek pro opakování zkoušek a organizace obhajoby bakalářských či diplomových prací, jsou uvedeny ve Studijním a zkušebním řádu Ostravské univerzity, který je dostupný na webových stránkách Ostravské univerzity.

#### **Článek V. Podmínky financování**

1. Od studentů je za studium v bakalářském studijním programu nebo v magisterském studijním programu Anglická filologie vyučovaném na FFOU vyžadována úhrada školného. Obě strany souhlasí s tím, že v souladu s Přílohou č. 3 Statutu Ostravské univerzity se výše školného pro akademický rok 2021/2022 za bakalářský studijní program, respektive za magisterský studijní program Anglická filologie stanovuje na 2.000,- EUR (dva-tisíce-Euro) za jeden akademický rok (dva semestry) studia. Ve výši školného může každoročně pro nové studenty dojít ke změně. Výše školného platná pro nové studenty se uvádí během přijímacího období předem a je zveřejněna na webových stránkách fakulty před tím, než dojde k uzavření podávání přihlášek.
2. Studenti musí veškeré příslušné informace ohledně nákladů studia a výše školného přímo se vztahující na bakalářský studijní program nebo na magisterský studijní program obdržet předem.
3. Veškeré informace týkající se údajů pro provedení platby žadatelé obdrží v listopadu každého akademického roku.
4. Pro akademický rok 2021/2022 je poplatek za přijímací řízení stanoven na 560,- Kč (25,- Euro) za jednoho žadatele / jednu přihlášku, přičemž výše tohoto poplatku se pro příští přijímací období může změnit. Poplatek se vybírá před ukončením podávání přihlášek. Od žadatelů o přijetí se také požaduje, aby si zažádali o uznání svého předchozího vzdělání.
5. V případech, kdy další možné podmínky, aktivity či ujednání, včetně předpisů vztahujících se na školné a na administrativní poplatky, touto dohodou upraveny mezi jejími stranami nejsou, se tyto budou řídit samostatnými písemnými ujednáními mezi stranami této dohody ohledně příslušné jednotlivé záležitosti, a to po jejím podrobném prodiskutování a vyjednání.

#### **Článek VI. Trvání dohody, změny v dohodě a odstoupení od dohody**



**Příloha č. 1**  
**BAKALÁŘSKÝ STUDIJNÍ PROGRAM „ANGLICKÁ FILOLOGIE“**

Pro úspěšné absolvování bakalářského studijního programu na Filozofické fakultě Ostravské univerzity potřebují studenti získat nejméně 180 kreditů, a to absolvováním těchto předmětů:

| <b>STUDIJNÍ PLÁN</b>                               |   |                |  |   |
|--|---|----------------|--|---|
| <b>Celkový počet kreditů ECTS<sup>2</sup>: 180</b> |   |                |  |   |
| <b>Povinné předměty – 140 ECTS kreditů</b>         |   | <b>Kredity</b> | <b>Rok, semestr:<br/>ZS -zimní<br/>LS -letní</b> | <b>Zakončení:<br/>Zk – zkouška<br/>Zp - zápočet</b> |
| <b>1. semestr</b>                                  | <b>1. ročník</b>                          |                |  |   |
| KAA/11UVS  | Úvod do studia anglistiky                 | 4              | 1, ZS  | Zp  |
| KAA/21UVL  | Úvod do literatury                        | 5              | 1, ZS  | Zk  |
| KAA/11FON  | Fonetika a fonologie                      | 5              | 1, ZS  | Zk  |
| KAA/11P1A  | Praktická cvičení 1A                      | 4              | 1, ZS  | Zp  |
| KAA/11SDB  | Sociální a kulturní dějiny Velké Británie | 5              | 1, ZS  | Zk  |
| <b>2. semestr</b>                                  | <b>1. ročník</b>                          |                |  |   |
| KAA/21BL1  | Britská literatura 1                      | 5              | 1, LS  | Zk  |
| KAA/11GR1  | Anglická gramatika v diskurzu 1           | 4              | 1, LS  | Zk  |
| KAA/11BRS  | Britská studia                            | 3              | 2, LS  | Zp  |
| KAA/11P1B  | Praktická cvičení 1B                      | 5              | 1, LS  | Zk  |
| KAA/11LS1  | Literatura a společnost 1                 | 5              | 1, LS  | Zk  |
| KAA/11SDU  | Sociální a kulturní dějiny USA            | 5              | 1, LS  | Zk  |
| <b>3. semestr</b>                                  | <b>2. ročník</b>                          |                |  |   |
| KAA/11AMS  | Americká studia                           | 3              | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/21AP1  | Akademické dovednosti/psaní 1             | 5              | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/11P2A  | Praktická cvičení 2A                      | 4              | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/21BL2  | Britská literatura 2                      | 5              | 2, ZS  | Zk  |
| KAA/11GR2  | Anglická gramatika v diskurzu 2           | 5              | 2, ZS  | Zk  |
| KAA/11LS2  | Literatura a společnost 2                 | 5              | 2, ZS  | Zk  |
| <b>4. semestr</b>                                  | <b>2. ročník</b>                          |                |  |   |
| KAA/21AP2  | Akademické dovednosti/psaní 2             | 5              | 2, LS  | Zk  |
| KAA/21AL1  | Americká literatura 1                     | 5              | 2, LS  | Zk  |
| KAA/21HAZ  | Historie a kultura anglofonních zemí      | 5              | 2, LS  | Zk  |
| KAA/11LEX  | Lexikologie a stylistika                  | 4              | 2, LS  | Zk  |
| KAA/11P2B  | Praktická cvičení 2B                      | 5              | 2, LS  | Zk  |
| <b>5. semestr</b>                                  | <b>3. ročník</b>                          |                |  |   |
| KAA/21AL2  | Americká literatura 2                     | 5              | 3, ZS  | Zk  |
| KAA/11SP1  | Seminář k bakalářské práci 1              | 3              | 3, ZS  | Zp  |
| KAA/21KLS  | Korpusově zaměřená angl. jazyková studia  | 5              | 3, ZS  | Zp  |
| KAA/21DA   | Analýza diskurzu                          | 5              | 3, ZS  | Zk  |
| KAA/21NMC  | Nová média a komunikace                   | 5              | 3, ZS  | Zp  |
| KAA/11P3A  | Praktická cvičení 3A                      | 4              | 3, ZS  | Zp  |
| <b>6. semestr</b>                                  | <b>3. ročník</b>                          |                |  |   |

*Poznámky překladatele:* <sup>2</sup> ECTS – Evropský systém přenosu a sčítání kreditů

|           |                              |   |       |    |
|-----------|------------------------------|---|-------|----|
| CAA/11SP2 | Seminář k bakalářské práci 2 | 7 | 3, LS | Zp |
| CAA/11P3B | Praktická cvičení 3B         | 4 | 3, LS | Zk |

| <b>Povinně volitelné předměty - společenskovední</b> |  | <b>Min. počet kreditů: 10</b> |       |    |
|--|--|-------------------------------|-------|----|
| <b>zkratka</b>                                       | <b>název předmětu</b>                        | <b>kredity</b>                |       |    |
| KCL/7CLEA  | Česká literatura ve středoevropském kontextu | 3                             | ZS/LS | Zp |
| KPF/7LABI  | Jazykový kontakt a bilingvismus              | 4                             | ZS/LS | Zp |
| KSE/2GESO  | Gender a společnost                          | 4                             | ZS    | Zp |
| KDU/7HACE  | Dějiny umění střední Evropy                  | 5                             | ZS    | Zp |
| KHI/7CEMA  | Střední Evropa ve středověku                 | 6                             | LS    | Zp |
| KSE/2INKO  | Interkulturní komunikace                     | 4                             | LS    | Zp |
| KFI/2UGES  | Úvod do genderových studií                   | 4                             | LS    | Zp |
| KFI/7PHRS  | Filozofie, náboženství a věda                | 6                             | LS    | Zp |
| <b>Povinně volitelné předměty – odborný blok</b>     |  | <b>Min. počet kreditů: 30</b> |       |    |
| CAA/71KZB  | Kulturní zeměpis Velké Británie              | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71KZU  | Kulturní zeměpis USA                         | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71CTE  | Čtení s porozuměním                          | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71KON  | Anglická konverzace                          | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71VKZ  | Kapitoly z britských a amerických dějin      | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71KUS  | Kulturní seminář                             | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71POS  | Poslech s porozuměním                        | 4                             | ZS/LS | Zp |
| KCJ/7CEC1  | Čeština pro cizince 1                        | 4                             | ZS/LS | Zp |
| KCJ/7CEC2  | Čeština pro cizince 2                        | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71INK  | Interkulturní komunikace                     | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71LIS  | Lingvistický seminář                         | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71AZ1  | Americká židovská literatura 1               | 5                             | ZS    | Zp |
| CAA/71AZ2  | Americká židovská literatura 2               | 5                             | LS    | Zp |
| CAA/71CI1  | Britská a americká kinematografie 1          | 4                             | LS    | Zp |
| CAA/71CI2  | Britská a americká kinematografie 2          | 4                             | ZS    | Zp |
| CAA/71DJ1  | Domorodé jazyky a kult. Sever. Ameriky 1     | 4                             | ZS/LS | Zp |
| CAA/71DJ2  | Domorodé jazyky a kult. Sever. Ameriky 2     | 4                             | ZS/LS | Zp |

| <b>Státní závěrečná zkouška se skládá z těchto částí:</b> |  |   |       |  |
|---|--|---|-------|--|
| CAA/11SZ1   | Státní závěrečná zkouška (SZZ) – písemný test anglické jazykové kompetence | 0 | 3, LS |  |
| CAA/11SZ2   | SZZ: Kulturně-historický přehled   | 0 | 3, LS |  |
| CAA/11SZ3   | SZZ: Lingvistická analýza textu  | 0 | 3, LS |  |
| CAA/11SZ4   | SZZ: Britská a americká literatura   | 0 | 3, LS |  |

**Příloha č. 2**  
**MAGISTERSKÝ STUDIJNÍ PROGRAM „ANGLICKÁ FILOLOGIE“**

Pro úspěšné absolvování magisterského studijního programu na Filozofické fakultě Ostravské univerzity potřebují studenti získat nejméně 120 kreditů, a to absolvováním těchto předmětů:

| <b>STUDIJNÍ PLÁN</b>                             |   |                               |  |   |
|--|---|-------------------------------|--|---|
| <b>Celkový počet kreditů ECTS: 120</b>           |   |                               |  |   |
| <b>Povinné předměty – 140 ECTS kreditů</b>       |   | <b>Kredity</b>                | <b>Rok, semestr:<br/>ZS -zimní<br/>LS -letní</b> | <b>Zakončení:<br/>Zk – zkouška<br/>Zp - zápočet</b> |
| <b>1. semestr</b>                                | <b>1. ročník</b>                          |                               |  |   |
| KAA/31LIK  | Vývoj literární kritiky                   | 6                             | 1, ZS  | Zk  |
| KAA/31HM1  | Historická mluvnice angličtiny 1          | 5                             | 1, ZS  | Zp  |
| KAA/31JTY  | Jazyková typologie                        | 6                             | 1, ZS  | Zk  |
| KAA/41VK1  | Vybrané kapitoly z literatury 1           | 5                             | 1, ZS  | Zp  |
| KAA/31TEX  | Textová lingvistika                       | 5                             | 1, ZS  | Zp  |
| <b>2. semestr</b>                                | <b>1. ročník</b>                          |                               |  |   |
| KAA/31KBL  | Kapitoly z britských studií a literatury  | 5                             | 1, LS  | Zp  |
| KAA/31KOA  | Kontrastivní analýza                      | 6                             | 1, LS  | Zk  |
| KAA/31HM2  | Historická mluvnice angličtiny 2          | 5                             | 2, LS  | Zp  |
| KAA/31PRM  | Pragmalingvistika                         | 6                             | 1, LS  | Zk  |
| KAA/31LAS  | Literatura anglického středověku          | 6                             | 1, LS  | Zk  |
| KAA/41VK2  | Vybrané kapitoly z literatury 2           | 5                             | 1, LS  | Zp  |
| <b>3. a 4. semestr</b>                           | <b>2. ročník</b>                          |                               |  |   |
| KAA/31KAS  | Kapitoly z amerických studií a literatury | 5                             | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/31SP1  | Seminář k diplomové práci 1               | 5                             | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/41JAI  | Jazyková interference                     | 5                             | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/41VK3  | Vybrané kapitoly z literatury 3           | 5                             | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/31SOC  | Sociolingvistika                          | 5                             | 2, ZS  | Zp  |
| KAA/31SP2  | Seminář k diplomové práci 2               | 15                            | 2, LS  | Zp  |
| <b>Povinně volitelné předměty – odborný blok</b> |   | <b>Min. počet kreditů: 20</b> |  |   |
| KAA/71INK  | Interkulturní komunikace                  | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71AMK  | Americká alternativní kultura             | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71AMT  | Americké etnické literatury               | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71KAL  | Kalifornský sen                           | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71KUS  | Kulturní seminář                          | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71LIS  | Lingvistický seminář                      | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71DJ1  | Domorodé jazyky a kult. Severní Ameriky 1 | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71DJ2  | Domorodé jazyky a kult. Severní Ameriky 2 | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KCJ/71AF1  | Afroamerická literatura 1                 | 4                             | ZS/LS  | Zp  |
| KAA/71AZ1  | Americká židovská literatura 1            | 4                             | ZS/LS  | Zp  |

|            |                                |   |       |    |
|------------|--------------------------------|---|-------|----|
| KA A/71AF2 | Afroamerická literatura 2      | 4 | ZS/LS | Zp |
| KA A/71AZ2 | Americká židovská literatura 2 | 4 | ZS/LS | Zp |

| <b>Státní závěrečná zkouška se skládá z těchto částí:</b> |  |   |       |  |
|---|--|---|-------|--|
| KA A/31SZ1  | Státní závěrečná zkouška (SZZ) – písemný test anglické jazykové kompetence | 0 | 2, LS |  |
| KA A/31SZ2  | SZZ: Lingvistika   | 0 | 2, LS |  |
| KA A/31SZ3  | SZZ: Britská a americká kultura  | 0 | 2, LS |  |
| KA A/31SZ4  | SZZ: Britská a americká literatura   | 0 | 2, LS |  |